

MIENU

**Witamy w restauracji
„Zajazd WIWA”
w Augustowie**

**Zapraszamy
poniedziałek – sobota 7⁰⁰ – 22⁰⁰
niedziela i święta 8⁰⁰ – 22⁰⁰**

PRZYSTAWKI ZIMNE COLD APPETIZERS

| | |
|--|--------------|
| Tatar wołowy (150g) z pieczywem <i>(Beef tartar steak, bread)</i> | 38 zł |
| Śledź z cebulką (200g), pieczywo <i>(Herring with onion in oil, bread)</i> | 21 zł |
| Smalec domowy według własnej receptury (190g) podany z ogórkiem, cebulą, pieczywem <i>(Homemade lard with onion and pickled cucumber, bread)</i> | 16 zł |

PRZYSTAWKI CIEPŁE WARM APPETIZERS

| | |
|--|--------------|
| Wątróbki drobiowe (200g) z pieczonymi jabłkami, cebulą i pieczywem <i>(Chicken liver with baked apples and onion, bread)</i> | 27 zł |
| Quesadilla <i>(placek pszenny - tortilla)</i> | |
| – z mięsem mielonym (200g), ziołami, zapiekany serem <i>(Filled with minced meat and with grilled cheese)</i> | 38 zł |
| – z kurczakiem (140g), serem i pomidorem <i>(Chicken and cheese, tomato)</i> | 38 zł |
| – z warzywami (150g) i serem <i>(Vegetables and cheese)</i> | 34 zł |

ZUPY SOUPS

| | |
|--|--------------|
| Flaki po augustowsku (300g) z pieczywem <i>(Tripe soup with bread)</i> | 20 zł |
| Żurek z jajkiem i kielbasą (300g), z pieczywem <i>(Sour rye soup with eggs and sausage, bread)</i> | 19 zł |
| Zupa gulaszowa w chlebk u (350g) <i>(Goulasch soup)</i> | 23 zł |
| Barszcz czerwony (250g) z pasztecikiem z mięsem lub uszkami z kapustą i grzybami <i>(Borsch with meat pie or dumplings with cabbage and mushroom)</i> | 15 zł |

DANIA KUCHNI AMERYKAŃSKIEJ

AMERICAN CUISINE

- Żeberka wieprzowe** (290g) grillowane **57 zł**
lub z sosem z warzywami z pary (150g) i opiekаныmi ziemniakami (200g)
(Grilled pork ribs or with sauce, steamed vegetables, roast potatoes)
- Skrzydółka z kurczaka z sosem BBQ** (8szt.), frytki (200g) **28 zł**
(Chicken wings, sauce BBQ, french fries)
- WIELKI BEEF Burger** frytki (200g), surówka coleslaw (50g), **52 zł**
(wołowina (140g), warzywa, sos, bułka własnego wypieku)
(beef, homemade burger bun, french fries, coleslaw salad)
- LAS VEGAS Burger** frytki (200g), surówka coleslaw (150g) lub kukurydza (130g) **46 zł**
(warzywa, mięso wieprzowe (140g), sos, bułka własnego wypieku) /
(Pork burger, homemade burger bun, french fries, coleslaw salad or corn)
- CHICAGO Chicken Burger**, frytki (200g), surówka coleslaw (150g) **40 zł**
(filet z kurczaka (140g), warzywa, sos, bułka własnego wypieku) /
(Chicken burger, homemade burger bun, french fries, coleslaw salad)
- CHICKEN STRIPS Burger** **30 zł**
filet z kurczaka (70g), surówka (120g), bułka własnego wypieku
- Tortilla** (450g) (filet kurczaka (70g), pomidor, ogórek, cebula, sałata **25 zł**
do wyboru sos czosnkowy lub kanapkowy)
(Tortilla with chicken breast, tomato, cucumber, onion, lettuce garlic or mayonnaise-ketchup sauce)

DANIA GŁÓWNE

MAIN COURSES

| | |
|---|--------------|
| Schabowy po zbójnicku (150g), ziemniaki z wody (200g), kapusta zasmażana (150g) <i>(Pork chop with bacon coated with breadcrumbs, boiled potatoes, fried cabbage)</i> | 40 zł |
| Schabowy z pieczarką zapiekany serem (150g), ziemniaki z wody (200g), surówka (150g) <i>(Pork chop with mushroom and grilled cheese, boiled potatoes, salad)</i> | 43 zł |
| Filet z piersi kurczaka w panierce (140g), z ziemniakami z wody (200g), surówka (150g) <i>(Chicken breast fillet, boiled potatoes, salad)</i> | 41 zł |
| Kieszonka drobiowa ze szpinakiem (140g) podana z warzywami z pary (150g) i ziemniakami opiekanyymi (200g) <i>(Chicken breast fillet with spinach, steamed vegetables, roast potatoes)</i> | 46 zł |
| Polędwiczki z kurczaka (150 g), szpinak (70g) , ryż (200g), warzywa z pary (150g) | 39 zł |
| Shorma z kurczaka z cebulką (220g) podana z frytkami (200g), surówką coleslaw (150g) i sosem tzatziki (80g) <i>(Chicken shorma, french fries, coleslaw salad, sauces)</i> | 46 zł |
| Shorma wieprzowa z cebulką (220g) podana z frytkami (200g), surówką coleslaw (150g) i sosem tzatziki (80g) <i>(Pork shorma, french fries, coleslaw salad, sauces)</i> | 46 zł |
| Karkówka z grilla polana sosem pieczeniowym (150g) w kompozycji warzyw z pary (150g) oraz kluseczek francuskich (200g) <i>(Grilled pork neck with gravy, steamed vegetables and french dumplings)</i> | 44 zł |
| Polędwiczki wieprzowe w sosie pieczarkowym (150g), placki ziemniaczane wg własnej receptury (3 szt.) warzywa gotowane na parze (150g) <i>(Pork loins with champignon sauce, potato cakes, steamed vegetables)</i> | 46 zł |

DANIA GŁÓWNE

MAIN COURSES

| | |
|---|--------------|
| Golonka opiekana w piwie (1 szt), ogórek kiszony, musztarda, chrzan, pieczywo <i>(Roast pork knuckle, gherkin, mustard, pickles, bread)</i> | 54 zł |
| Świeżynka z cebulką (250g) i ogórkiem kiszonym, podane w chleбку lub z ziemniakami z wody <i>(Meat loins with onion, pickled cucumber, served in bread or boiled potatoes)</i> | 41 zł |
| Placek po węgiersku (800g), z ogórkiem kiszonym i śmietaną <i>(Big potatoes pancake with goulasch, pickled cucumber, cream)</i> | 42 zł |
| Kielbaski z grilla (200g) podane z frytkami (200g), surówką (150g) i musztardą (40g) <i>(Grilled sausages, french fries, salad, mustard)</i> | 40 zł |
| Kaszanka z cebulą (300g) podana na patelni z ogórkiem kiszonym (150g) i grzankami czosnkowymi (2szt) <i>(Blood sausage with onion served in a frying panned with pieces of garlic toast with gherkin, pickled cucumber)</i> | 34 zł |

ZESTAWY NA DESCE

DISHES SET ON THE BOARD

| | |
|---|---------------|
| Deska Gajowego / mix mięs z grilla dla 3-4 osób karkówka (220g), kaszanka (300g), boczek (145g), kielbasa (180g), ziemniaki opiekane (600g), kapusta kiszona (150g), ogórek kiszony (140g) + sos salsa, musztarda <i>"Ranger board" different kinds of grilled meats for 3-4 persons (pork neck, blood sausage, bacon, sausage, roast potatoes, sauerkraut, pickles, salsa sauce, mustard)</i> | 128 zł |
| Deska Miłośnika Dań Drobiowych / mix dla 4-5 osób / skrzydelka (600g), podudzie z kurczaka (600g), połędwiczki drobiowe (270g), paleczki serowe (140g), opiekane talarki ziemniaczane (600g), kolby kukurydzy (300g), sos słodkie chilli i sos BBQ | 120 zł |

RYBY FISH

**Lin w sosie śmietanowo-koperkowym (200g), ziemniaki (200g),
surówka z białej kapusty (150g)** **50 zł**
(Tench in cream dill sauce, potatoes, white cabbage)

**Filet z morszczuka (200g), ziemniaki (200g),
surówka z białej kapusty (150g)** **47 zł**
(Hake fillet, potatoes, white cabbage)

DANIA REGIONALNE REGIONAL COURSES

**Placki ziemniaczane wg własnej receptury (5 szt.)
podane z kwaśną śmietaną lub sosem pieczarkowym** **28 zł**
(Potato pancakes served with sour cream or champignon sauce)

Pierogi domowe (9 szt.) okraszone cebulką i boczkiem **28 zł**
(Dumplings, onion bacon roux)

- **z mięsem** *(with meat)*
- **z kapustą i grzybami** *(cabbage and mushroom)*
- **z kaszanką** *(blood sausage)*
- **ze szpinakiem i serem feta** *(spinach and feta cheese)*
- **z serem** *(white cheese, potatoes)*

(zapytaj o dostępność /ask for availability)

**Kartacz (1 szt. 250g) okraszony cebulką i boczkiem,
podany z surówką (150g)** **16 zł**
*(Cooked potato pastry filled with meat and onion/
bacon sauce served with salad)*

**Kartacze (2 szt. 2 x 250g) okraszone cebulką i boczkiem,
podane z ogórkiem kiszonym (120g)** **31 zł**
(Cooked potato pastry filled with meat and onion/ bacon sauce served with dill cucumber)

MAKARONY PASTA

| | |
|---|--------------|
| Spaghetti Carbonara (sos a la carbonara (150g), boczek, cebula, ogórek, makaron (200g)) <i>(a la Carbonara sauce, bacon, onion, cucumber, pasta)</i> | 28 zł |
| Spaghetti Bolonese (mięso mielone (200g), sos bolonese, parmezan, makaron (200g)) <i>(Mincet meat, bolonese sauce)</i> | 28 zł |
| Spaghetti z kurczakiem i szpinakiem filet z kurczaka (140g), szpinak (120g), parmezan, makaron (200g) | 30 zł |
| Spaghetti ze szpinakiem vega szpinak (120g), parmezan, pestki słonecznika, makaron (200g) | 28 zł |

SALATKI SALADS

| | |
|--|--------------|
| Salatka z kurczakiem (500g) (sałata lodowa, kurczak (140g), pomidor, ogórek, cebula, sos, grzanki (2 szt)) <i>(Lettuce, chicken, tomato, cucumber, onion, toast, sauce)</i> | 35 zł |
| Salatka z kurczaka z czipsami (sałata lodowa, kurczak (140g), pomidor, ogórek, cebula, sos musztardowy, chipsy (100g)) | 37 zł |
| Salatka Cezar (360g) z kurczakiem (140g) (Caesar salad with chicken) | 36 zł |
| Salatka Grecka (500g) (sałata lodowa, pomidor, ogórek, cebula, ser feta, oliwki, sos vinegret, papryka, grzanki 2 szt.) <i>(Lettuce, tomato, cucumber, onion, feta cheese, olives, sauce vinaigrette)</i> | 32 zł |

Super menu dla dzieci

GREAT KIDS MENU

Mini Kid Burgers z frytkami

(bulki własnego wypieku drobiowe kotlety, salata, pomidor, ser, ogórek, cebula, majonez, ketchup, frytki)

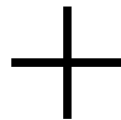
26 zł



Zestaw Łupki Chrupki z sokiem w fantastycznym kubku

(drobiowe kotlety w w płatkach kukurydzianych, frytki, sok owocowy)

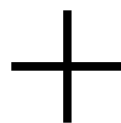
32 zł



Zestaw Gofry z sokiem w superanckim kubku

(dwa gofry, sok owocowy)

28 zł



NALEŚNIKI

CREPES

Naleśniki (2 szt.)
(*crepes 2 pieces*)

- z serem

(*with cottage cheese*)

26 zł

- z jabłkiem i cynamonem

(*with apple and cinnamon*)

26 zł

- z serem, brzoskwinią i ananasem

(*with cottage cheese, peach, pineapple*)

28 zł

- ze szpinakiem, sos śmietanowo-koperkowy lub salsa

(*with spinach, cream dill sauce or salsa*)

28 zł

DODATKI

ORDERS

Zestaw surówek (300g): kapusta biała, czerwona, buraczki
(*Salads set: cabbage white and red, beets*)

10 zł

Frytki (200g), **talarki, ziemniaki opiekane** (200g)
(*French fries, roast potatoes*)

11 zł

Ziemniaki gotowane (200g), **puree ziemniaczane** (200g)
(*Boiled potatoes, puree*)

10 zł

Warzywa gotowane na parze (150g)
(*Steamed vegetables*)

11 zł

Warzywa grilowane (150g)
(*Grilled vegetables*)

12 zł

Kosz pieczywa (150g)
(*Basket-bread*)

5 zł

DESERY DESSERTS

Puchar lodowy (270g) **30 zł**
(Ice cream)

NAPOJE GORĄCE HOT DRINKS

Herbata Sir William`s (*Sir William`s Tea*) **9 zł**

Herbata Richmond (*Richmont Tea*) **15 zł**

Herbata z rumem (*Tea with rum*) **15 zł**

Kawa (*Coffee*) **11 zł**

Espresso (*Espresso*) **11 zł**

Kawa cappuccino (*Cappuccino*) **14 zł**

Kawa latte (*Latte*) **14 zł**

Kawa machiatto (*Machiatto*) **16 zł**

Kawa mrożona (*Iced coffee*) **13 zł**

Gorąca czekolada (*Hot chocolate*) **15 zł**

Kawa Wiwa (lody, espresso, bita śmietana, mleko) **27 zł**
(Wiwa coffe: ice cream, espresso, milk, whipped cream)

Irish coffe (*Coffee with whiskey*) **25 zł**

NAPOJE ZIMNE COLD DRINKS

| | |
|---|-----------------------------|
| Coca-Cola, Coca-Cola ZERO, Fanta, Sprite, Tonic Kinley 0,25 l | 8 zł |
| Coca-Cola, Coca-Cola ZERO, Fanta, Sprite 0,5 l | 11 zł |
| Kropla Beskidu niegazowana / gazowana 0,5 l (<i>Mineral water</i>) | 6 zł |
| Fuzetea 0,5 l | 9 zł |
| Burn 0,25 l | 9 zł |
| Redbull 0,25 l | 13 zł |
| Sok owocowy Cappy - (<i>Fruit juice 0,25 l</i>) | 6 zł |
| Sok owocowy Cappy - (<i>Fruit juice 0,33 l / 1 l</i>) | 7 / 14 zł |
| Dzbanek soku 1,5 l (<i>jug of fruit juice 1,5l</i>) | 24 zł |
| Kwas chlebowy wg własnej receptury (<i>kvass bread drink according to your own recipe</i>) | 0,3l - 10 zł / 1,5l - 40 zł |

PIWO BEER

| | | |
|---|--------------|--------------|
| <u>Piwa Beczkowe</u> | 0,3 l | 0,5 l |
| Tyskie | 11zł | 12 zł |
| <u>Piwa Butelkowe</u> | | |
| Lech Premium | | 11 zł |
| Żubr | | 11 zł |
| Łomża Wyborowe | | 10 zł |
| Captain Jack 0,4 l | 13 zł | |
| Corona Extra 0,33 l | 14 zł | |
| <u>Piwa Bezalkoholowe</u> | 0,3 l | 0,5 l |
| Lech Free lager, Limonka z miętą, Arbuż z miętą | 9 zł | |
| Książęce IPA ZERO / | | 11 zł |
| Sok do piwa (<i>juice served with beer</i>) | | 1 zł |

ALKOHOLE

Wódki

| | | |
|--------------------------------------|--------------|------------------|
| Wyborowa | - 50 ml/0,5l | - 9 zł / 84 zł |
| Finlandia | - 50 ml/0,5l | - 12 zł / 116 zł |
| Żubrówka Biała | - 50 ml/0,5l | - 8 zł / 78 zł |
| Żubrówka | - 50 ml | - 8 zł |
| Żołądkowa (tradycyjna gorzka, mięta) | - 50 ml | - 8 zł |
| Litewska 999 (nalewka ziołowa) | - 50 ml | - 8 zł |

Whisky, Koniak, Brandy, Tequilla, Rum

| | | |
|------------------|------------|----------------|
| Johny Walker RED | - 50 ml/1L | - 14 zł/252 zł |
| Jack Daniels | - 50 ml/1L | - 18 zł/324 zł |
| Balantines | - 50 ml/1L | - 17 zł/214 zł |
| Grant's | - 50 ml | - 15 zł |
| Metaxa ***** | - 50 ml | - 15 zł |
| Sierra Gold | - 50 ml | - 18 zł |
| Gin Bulldog | - 50 ml | - 19 zł |
| Gin Lubuski | - 50 ml | - 14 zł |
| Bacardi | - 50 ml | - 15 zł |
| Bacardi Black | - 50 ml | - 15 zł |
| Malibu | - 50 ml | - 17 zł |

Wina

| | | |
|---|----------|------------|
| PORTA Cabernet Reserve - czerwone wytrawne / dry red | - 150 ml | – 16,50 zł |
| PORTA Carmenere Reserve - czerwone wytrawne / dry red | - 150 ml | – 16,50 zł |
| PORTA Merlot Reserve - czerwone wytrawne / dry red | - 150 ml | – 16,50 zł |
| PORTA Classic Cabern. - czerwone półwytrawne / red semi dry | - 150 ml | – 16,50 zł |
| PORTADA - białe półsłodkie / white semi sweet | - 150 ml | – 15 zł |
| PORTADA - białe półwytrawne / white semi dry | - 150 ml | – 15 zł |
| PORTADA Vinho Verde - białe półwytrawne / white semi dry | - 150 ml | – 15 zł |
| PORTADA - białe wytrawne / white dry | - 150 ml | – 15 zł |
| PORTADA - czerwone półsłodkie / red semi sweet | - 150 ml | – 15 zł |
| PORTADA - czerwone półwytrawne / red semi dry | - 150 ml | – 15 zł |
| PORTADA - czerwone wytrawne / red dry | - 150 ml | – 15 zł |
| Martini Bianco | - 150 ml | – 15 zł |
| Wino Grzane | - 330 ml | – 15 zł |

| | | |
|----------------|---------|---------|
| Jagermeister | - 50 ml | – 15 zł |
| Cointreau | - 50 ml | – 14 zł |
| Likier bols | - 50 ml | – 9 zł |
| Likier passoa | - 50 ml | – 15 zł |
| Nalewka Babuni | - 50 ml | – 5 zł |
| Campari Bitter | - 50 ml | – 10 zł |
| Aperol | - 50 ml | – 12 zł |